



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving Box/Boîte de Réception des  
Soumissions**

**1st Floor/1<sup>ère</sup> étage, Suite 1212**

**100-1045 Main Street**

**Moncton**

**New Brunswick**

**E1C 1H1**

**Bid Fax: (506) 851-6759**

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Acquisitions NB/PEI (Moncton Office) – Bureau

d'acquisitions N.-B./Î.-P.-É. (Moncton)

1045 Main Street / 1045, rue Main

Moncton

New Bruns

E1C 1H1

<b>Title - Sujet</b> Reconstruction cellule confinement Reconstruction de la cellule de confinement,Quai de Saint Edouard,Comté Kent NB	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EC015-221514/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> EC015-221514	<b>Date</b> 2021-11-18
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PWJ-003-6069	
<b>File No. - N° de dossier</b> PWJ-1-44093 (003)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Atlantic Standard Time AST <b>on - le 2021-11-23</b> Heure Normale de l'Atlantique HNA	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Young (PWJ), Leesa	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pwj003
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (506) 871-1716 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (506) 851-6759
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

N° de l'invitation - Sollicitation No.  
EC015-221514/A  
N° de réf. du client - Client Ref. No.  
R.118665.001

N° de la modif - Amd. No.  
002  
File No. - N° du dossier

Id de l'acheteur - Buyer ID  
PWJ003  
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

---

**Amendement 002**  
**Reconstruction de la cellule de confinement, Quai de Saint Edouard,**  
**Comté de Kent, N.-B.**  
**EC015-221514/A**

\*\*\*\*\*  
LA MODIFICATION QUI SUIT APPORTÉE AUX DOCUMENTS DE SOUMISSION ENTRE EN VIGUEUR DES  
MAINTENANT. L'ADDENDA FERA PARTIE DES DOCUMENTS DE CONTRAT.  
Toutes autres conditions ne changent pas.  
\*\*\*\*\*

Cette modification est émise pour émettre les questions et réponses suivants:

**Questions #2 :** Veuillez confirmer la période de garantie de 6 ans. Est-il possible de réduire la période de garantie à un an.

**Réponse #2 :** Selon le document contractuel. La période de garantie n'est pas réduit et demeure à 6 ans.

**Questions #3 :** Veuillez confirmer que l'assurance des chantiers n'est pas requis pour ce projet.

**Réponse #3 :** Selon le document contractuel. Les exigences d'assurance sont identifié dans l'annexe B.

**Questions #4 :** Est-ce que 75 mm moins serait un remplacement acceptable pour le grès actuellement spécifié ?

**Réponse #4 :** Non, nous n'acceptons aucune alternative au grès.

Si vous avez déjà envoyé votre soumission et que vous désirez la modifier, veuillez nous faire parvenir cette modification soit dans une enveloppe scellée par la poste à l'adresse ci-dessous, ou par télécopieur (506) 851-6759 en veillant à ce qu'elle parvienne à la personne soussignée avant la date de clôture en vigueur. Le numéro de la demande de soumission et la date de clôture en vigueur doivent figurer à l'extérieur de l'enveloppe scellée ou sur le message transmis par télécopieur.

Toute question relative à cette modification doivent être adressées à :

Nom: Leesa Young  
1045, rue Main  
Moncton (N.-B.), E1C 1H1  
N° de téléphone: (506) 871-1716  
N° de télécopieur: (506) 851-6759  
Courriel: [leesa.young@pwgsc-tpsgc.gc.ca](mailto:leesa.young@pwgsc-tpsgc.gc.ca)